

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2012

aruandeaasta lõpp: 31.12.2012

ärinimi: Business English Helpline OÜ

registrikood: 11301029

tänava/talu nimi, Liivaoja 2-24

maja ja korteri number:

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihnumber: 10155

telefon: +372 56509113, +372 6011406

e-posti address: info@beh.ee, andrew@beh.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	10
Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	10
Lisa 4 Materiaalne põhivara	11
Lisa 5 Võlad ja ettemaksed	12
Lisa 6 Osakapital	12
Lisa 7 Müügitulu	13
Lisa 8 Müüüdud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	13
Lisa 9 Üldhalduskulud	13
Lisa 10 Tööjõukulud	14
Lisa 11 Seotud osapooled	14

Tegevusaruanne

OÜ Business English Helpline põhitegevuseks on tekstide toimetamine ja inglise ärikeele koolitus.

Koolitus koosneb lühiajalisest intensiivkursusest. Iga kursus on üles ehitatud vastavalt kliendi vajadustele. Kursused toimuvad kliendi poolt valitud asukohas.

Firma tegevuse teiseks tegevussuunaks on inglise keelsete tekstide toimetamine.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	22 301	31 536	2
Nõuded ja ettemaksed	5 034	2 916	
Varud	267	533	
Kokku käibevara	27 602	34 985	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	34	118	4
Kokku põhivara	34	118	
Kokku varad	27 636	35 103	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed	2 845	2 276	5
Kokku lühiajalised kohustused	2 845	2 276	
Kokku kohustused	2 845	2 276	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	2 556	2 556	6
Kohustuslik reservkapital	256	256	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	4 565	13 257	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	17 414	16 758	
Kokku omakapital	24 791	32 827	
Kokku kohustused ja omakapital	27 636	35 103	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Müügitulu	44 175	33 739	7
Müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	-19 465	-16 674	8
Brutokasum (-kahjum)	24 710	17 065	
Üldhalduskulud	-335	-145	9
Muud äritulud	0	25	
Muud ärikulud	-262	0	
Äri kasum (kahjum)	24 113	16 945	
Finantstulud ja -kulud	199	993	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	24 312	17 938	
Tulumaks	-6 898	-1 180	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	17 414	16 758	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	24 113	16 945	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	84	84	
Kokku korrigeerimised	84	84	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-1 837	-1 083	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	554	-1 462	
Muud rahavood äritegevusest	199	993	
Kokku rahavood äritegevusest	23 113	15 477	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Makstud dividendid	-25 450	-4 824	
Makstud ettevõtte tulumaks	-6 898	-1 180	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-32 348	-6 004	
Kokku rahavood	-9 235	9 473	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	31 536	22 063	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-9 235	9 473	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	22 301	31 536	2

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2010	2 556	256	18 081	20 893
Aruandeaasta kasum (kahjum)			16 758	16 758
Makstud dividendid			-4 824	-4 824
31.12.2011	2 556	256	30 015	32 827
Aruandeaasta kasum (kahjum)			17 414	17 414
Makstud dividendid			-25 450	-25 450
31.12.2012	2 556	256	21 979	24 791

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Business English Helpline põhitegevuseks on tekstide toimetamine ja inglise ärikeele koolitus. Koolitus koosneb lühiajalistest intensiivkursustest. Iga kursus on üles ehitatud vastavalt kliendi vajadustele. Kursused toimuvad kliendi poolt valitud asukohas. Firma tegevuse teiseks suunaks on inglise keelsete tekstide toimetamine. 2012.aastal töötas osauhingus 1 inimene ja töötasukulu kokku oli 7649 EUR. Osauhingu juhatuse liikmetele tasu ei makstud.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

1. jaanuaril 2011 ühines Eesti Vabariik euroalaga ja võttis rahvusvaluutana kasutusele euro, mis asendas Eesti krooni. Sellest tulenevalt on raamatupidamiskohustuslane seisuga 1. jaanuar 2011 teostanud raamatupidamiskontode saldode ümberarvestuse, lähtudes valuutakursist 15,6466 krooni/euro. 2011. aasta raamatupidamise aastaaruanne on esitatud euros.

Finantsvarad

Ettevõtte on järgmised finantsvarad: raha ja ekvivalendid, nõuded ostjate vastu ja muud nõuded, ning lühi- ja pikaajalised finantsinvesteeringud.

Finantsvarade oste ja müüke kajastatakse tehingupäeval.

Raha ja ekvivalendid, nõuded ostjatele ja muud nõuded (viitlaekumised, antud laenud ning muud lühi- ja pikaajalised nõuded), välja arvatud edasimüügi eesmärgil omandatud nõuded, kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumus. Lühiajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega (miinus tagasimaksed ning võimalikud allahindlused), mistõttu lühiajalisi nõudeid kajastatakse bilansis tõenäoliselt laekavas summas. Pikaajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadaoleva tasu õiglasel väärtusel.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha, arvelduskontode jääke (v.a. arvelduskrediit), kuni 3-kuulisi tähtajalisi deposiite ning paigutusi rahaturufondidesse ja muudesse üllikviidsetesse fondidesse, mis investeerivad instrumentidesse, mis individuaalselt vastavad raha ja raha ekvivalenti mõistele. Arvelduskrediiti kajastatakse bilansis lühiajaliste laenukohustuste koosseisus.

Nõuded ja ettemaksud

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumus (s.o nominaalväärtus miinus tagasimaksed ning vajadusel tehtavad allahindlused). Individuaalselt oluliste nõuete väärtuse langust (st. vajadust allahindluseks) hinnatakse iga ostja kohta eraldi, lähtudes eeldatavasti tulevikus laekuvate summade nüüdisväärtusest. Selliste nõuete puhul, mis ei ole individuaalselt olulised ja mille suhtes ei ole otseselt teada, et nende väärtus oleks langenud, hinnatakse väärtuse langust kogumina., arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisenä.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 200 EUR, kajastatakse kuni kasutusele võtmiseni väheväärtusliku inventarina (varudes) ja vara kasutuselevõtmise hetkel kantakse kulusse. Kuludesse kantud väheväärtuslike inventaride üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumus, mis koosneb ostuhinnast (k.a tollimaks ja muud mittetagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumus, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused. Kapitalirendile võetud materiaalse põhivara arvestus toimub sarnaselt ostetud põhivaraga. Materiaalse põhivara objektile tehtud hilisemad väljaminekud kajastatakse põhivarana, kui on tõenäoline, et ettevõtte saab varaobjektiga seotud tulevast majanduslikku kasu ning varaobjekti soetusmaksumust saab usaldusväärselt mõõta. Muid hooldus- ja remondikuludid kajastatakse kuluna nende toimumise momendil.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust tööeas. Olulise lõppväärtusega varaobjektide puhul amortiseeritakse kasuliku eluea jooksul kulusse ainult soetusmaksumuse ja lõppväärtuse vahelist amortiseeritavat osa.

Juhul kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, võetakse need komponendid raamatupidamises arvele eraldi varaobjektidena ning määratakse vastavalt nende kasulikule elueale eraldi amortisatsiooninormid. Amortisatsioonimäärade vahemikud on materiaalse põhivara gruppidele järgmised:

- Ehitised ja rajatised 3-5%
- Tootmiseseadmed 8-10%
- Muud masinad ja seadmed 10-20%
- Muu inventar ja IT seadmed 20-30%

Piiramata kasutuseaga objekte (maa, püsiva väärtusega kunstiteosed, muuseumieksponaadid ja raamatud) ei amortiseerita.

Amortisatsiooni arvestamist alustatakse hetkest, mil vara on kasutatav vastavalt juhtkonna poolt plaanitud eesmärgil ning lõpetatakse kui lõppväärtus ületab bilansilist jääkmaksumust, vara lõpliku eemaldamiseni kasutusest või ümberklassifitseerimisel "müügiootel põhivaraks". Igal bilansipäeval hinnatakse kasutatavate amortisatsioonimäärade, amortisatsioonimeetodi ning lõppväärtuse põhjendatust.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 200

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad, väljastatud võlakirjad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil (v.a edasimüügi eesmärgil soetatud finantskohustused ning negatiivse õiglase väärtusega tuletisinstrumendid, mida kajastatakse nende õiglases väärtuses).

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuulavas summas. Pikaajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadud tasu õiglases väärtuses (millest on maha arvatud tehingukulutused), arvestades järgnevatel perioodidel kohustustelt intressikulu kasutades sisemise intressimäära meetodit.

Finantskohustus liigitatakse lühiajaliseks, kui selle tasumise tähtaeg on kaheteist kuu jooksul alates bilansikuupäevast; või ettevõtte pole tingimusteta õigust kohustise tasumist edasi lükata rohkem kui 12 kuud pärast bilansikuupäeva. Laenukohustusi, mille tagasimakse tähtaeg on 12 kuu jooksul bilansipäevast, kuid mis refinantseeritakse pikaajaliseks pärast bilansipäeva, kuid enne aastaaruande kinnitamist, kajastatakse lühiajalistena. Samuti kajastatakse lühiajalistena laenukohustusi, mida laenuandjal oli õigus bilansipäeval tagasi kutsuda laenulepingus sätestatud tingimuste rikkumise tõttu.

Sihtfinantseerimine

Vastavalt äriseadustikule on moodustatud kohustuslik reservkapital. Reservkapital moodustatakse iga-aastastest puhaskasumi eraldistest. Igal majandusaastal tuleb reservkapitali kanda vähemalt 1/20 puhaskasumist, kuni reservkapital moodustab 1/10 aktsiakapitalist. Reservkapitali võib kasutada kahjumi katmiseks, samuti aktsiakapitali suurendamiseks. Reservkapitalist ei või teha väljamakseid osanikele.

Maksustamine

Vastavalt kehtivale seadusandlusele Eestis ettevõtete kasumit ei maksustata, mistõttu ei eksisteeri ka edasilükkunud tulumaksu nõudeid ega kohustusi. Kasumi asemel maksustatakse Eestis jaotamata kasumist väljamakstavaid dividende maksumääraga 21/79 (kuni 31. detsember 2007 kehtis maksumäär 22/78, ning kuni 31.12.2006 maksumäär 23/77) netodividendina väljamakstud summalt.

Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse.

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglases väärtuses, võttes arvesse kõiki tehtud allahindlusi ja soodustusi. Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle müüjalt ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline.

Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Sularaha kassas	686	824
Arvelduskontod	21 615	30 712
Kokku raha	22 301	31 536

Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2012		31.12.2011
	Ettemaks	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Ettevõtte tulumaks		133	102
Käibemaks	15		133
Üksikisiku tulumaks		31	47
Sotsiaalmaks		99	125
Töötuskindlustusmaksed		13	16
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	15	276	423

Lisa 4 Materiaalne põhivara

(eurodes)

		Kokku
	Muu materiaalne põhivara	
31.12.2010		
Soetusmaksumus	433	433
Akumuleeritud kulum	-231	-231
Jääkmaksumus	202	202
Amortisatsioonikulu	-84	-84
31.12.2011		
Soetusmaksumus	433	433
Akumuleeritud kulum	-315	-315
Jääkmaksumus	118	118
Amortisatsioonikulu	-84	-84
31.12.2012		
Soetusmaksumus	433	433
Akumuleeritud kulum	-399	-399
Jääkmaksumus	34	34

Lisa 5 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	243	243		
Võlad töövõtjatele	91	91		
Maksuvõlad	276	276		
Muud võlad	31	31		
Saadud ettemaksed	2 204	2 204		
Kokku võlad ja ettemaksed	2 845	2 845		

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	449	449		
Maksuvõlad	423	423		
Saadud ettemaksed	1 404	1 404		
Kokku võlad ja ettemaksed	2 276	2 276		

Lisa 6 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Osakapital	2 556	2 556
Osade arv (tk)	1	1

Lisa 7 Müügitulu

(eurodes)

	2012	2011
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	2 654	6 110
Soome	38 813	24 637
Prantsusmaa	272	199
Saksamaa	1 728	2 651
Hispaania	0	142
Taani	450	0
Holland	258	0
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	44 175	33 739
Kokku müügitulu	44 175	33 739
Müügitulu tegevusalade lõikes		
74473	44 175	33 739
Kokku müügitulu	44 175	33 739

Lisa 8 Müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu

(eurodes)

	2012	2011
Mitmesugused bürookulud	11 665	10 149
Tööjõukulud	7 716	6 401
Amortisatsioonikulu	84	84
Reklaam	0	40
Kokku müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	19 465	16 674

Lisa 9 Üldhalduskulud

(eurodes)

	2012	2011
Mitmesugused bürookulud	335	145
Kokku üldhalduskulud	335	145

Lisa 10 Tööjõukulud

(eurodes)

	2012	2011
Palgakulu	5 500	4 763
Sotsiaalmaksud	2 216	1 638
Kokku tööjõukulud	7 716	6 401
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	1	1

Lisa 11 Seotud osapooled

(eurodes)

Tehinguid seotud osapooltega ei ole tehtud.

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 29.06.2013

Business English Helpline OÜ (registrikood: 11301029) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
ANDREW DAVID MULLEY	Juhatuse liige	29.06.2013

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	4 565
Aruandeaasta kasum (kahjum)	17 414
Kokku	21 979
Jaotamine	
Dividendideks	17 414
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	4 565
Kokku	21 979

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Haridust abistavad tegevused	85601	44175	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Andrew David Mulley	36312020357		2556 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6011406
Mobiiltelefon	+372 56509113
E-posti aadress	info@beh.ee
E-posti aadress	andrew@beh.ee